

# **ЛИТЕРАТУРОЗНАНИЕ**



ВЕЛИКОТЪРНОВСКИ УНИВЕРСИТЕТ „КИРИЛ И МЕТОДИИ“  
ИНСТИТУТ ЗА БАЛКАНИСТИКА „ЛЮДМИЛА ЖИВКОВА“ ПРИ БАН

ТЪРНОВСКА КНИЖОВНА ШКОЛА. Т. 4

Четвърти международен симпозиум, Велико Търново, 16—18 октомври 1985 г.

ГЕОРГИ ДАНЧЕВ (Велико Търново)

АГИОГРАФСКО-ПАНЕГИРИЧНОТО НАСЛЕДСТВО  
НА ЕВТИМИЙ ТЪРНОВСКИ — ИЗВОР НА СВЕДЕНИЯ  
ЗА ДЕЙНОСТТА НА АСЕНЕВЦИ

Творческото наследство на създателя на Търновската книжовна школа — Патриарх Евтимий, е благодатен източник на сведения не само за съвремието му, но и за миналото, свързано с живота на българския народ. В зависимост от жанровите особености на неговите произведения, а и от проблематиката, героите и епохата, намерили място в тях, характерът и обхватността на тези вести са различни.

В агиографско-панегиричното му наследство например откриваме някъде по-бедни, другаде по-богати сведения за събития от времето, в което са живели някога неговите герои. Както е известно, Евтимий Търновски успява, когато му е необходимо, да намери начин за осъвременяване на произведенията си. Умело и майсторски той свързва творбите си с важни проблеми на своето време, прави ги актуални и патриотично въздействуващи върху съвременниците си.

Проучването на агиографско-панегиричните произведения на Патриарх Евтимий с оглед изясняването на характера и достоверността на някои от събитията, свързани с дейността на Асеневци, изисква, разбира се, да насочим погледа си не към далечните епохи, когато живеят героите му, не и към съвремието на писателя, а към първите години и десетилетия на Втората българска държава и да потърсим историографските следи, оставени от перото му. Необходимо е да се изтъкне още тук, че житията и похвалните му слова не са били лишени от вниманието на нашата литературна и историческа научна мисъл. По различен повод те са проучвани, като е засягана и тяхната извороведческа стойност<sup>1</sup>. А с оглед дейността на Асеневци (независимо от другите домашни и чужди извори) най-много сведения от тях е черпил нашият виден историк Васил Златарски за капиталния си труд „История на българската държава през средните векове“. Между използванието от него източници са посочени и четири Евтимиеви произведения — три жития и едно похвално слово<sup>2</sup>. Оказва се обаче, че за обхва-

<sup>1</sup> Й. Иванов. Св. Иван Рилски и неговия манастир. С., 1917, 2—20; В. С. Киселков. Патриарх Евтимий. С., 1938, 250—279, 289—297; И. в. Дуйчев. Рилският светец и неговата обител. С., 1947, 69—83, 169—261.

<sup>2</sup> В. Златарски. История на българската държава през средните векове. Т. 2. С., 1972, с. 538. Като извори тук за споменати три Евтимиеви жития — на Иван Рилски, Ила-

щане и изясняване на проблематиката, поставена в това изследване, е наложително да се проучат освен тези четири произведения, използвани като исторически извори от В. Златарски, и още няколко. Външност в шест от агиографско-панегиричните произведения на търновския патриарх откриваме интересуващите ни в случая произведения: в четирите му жития (на Иван Рилски, Иларион Мъгленски, Петка Търновска и Филотея Темнишка) и в две от похвалните му слова (за Иван Поливотски и Михаил Воин)<sup>3</sup>. Разгледани детайлно и в съпоставителен план, вестите за дейността на най-видните трима Асеневци — Асен I, Калоян и Иван Асен II, очертават не толкова в пълнота техните разнообразни прояви, колкото творческо-методологичния подход на Евтимий Търновски, както и умението му да подбере и да тълкува съответните сведения за тях с оглед осъществяването на религиозно-родолюбивите си идеи с помощта на художественото слово.

По различни поводи много учени са изтъквали, че Евтимий Търновски познава добре не само българската литература, създадена преди години в Преславската и Охридската школа, с нейните езикови особености<sup>4</sup>, но и българската история от далечното и по-близкото минало<sup>5</sup>. Писателят патриарх притежава верен усет за въздействуващата сила на едно или друго историческо събитие върху съзнанието на слушателите и читателите си. Ръководен от своите народностни чувства, а и от художествено-творческите си задачи, той изгражда в родолюбива насока житията и похвалните си слова. С основание се посочва, че „Евтимий осмисля идейно биографиите на своите герои, поставяйки си чрез тях за задача да събуди патриотични чувства у читателите чрез изтъкване заслугите на български черковни дейци, на българската черква, на ръководителите на българската държава“<sup>6</sup>.

Внимателното запознаване с вече споменатите шест агиографско-панегирични произведения на Евтимий Търновски ни среща с имената на няколко български владетели от рода на Асеневци: Асен I, Калоян, Борил и Иван Асен II. Веднага трябва да се изтъкне, че името на сестриния син на Калоян — Борил, само е споменато мимоходом в Похвално слово за Иван Поливотски в сведение за царете, царували след Калоян: По немъ оубо царствова Бориъл и по немъ прѣѧть царство Iванъ Асень, с(ы)нъ стараго Iванна Асъна царъ, нже и върж православижа до конца оутвърдн<sup>7</sup>. Явно е, че тук Евтимий Търновски споменава името на Борил, за да няма пропуск в реда на царувалите български владетели, без да добави след името му макар и една дума — нито за похвала, нито за хула, докато по адрес на Иван Асен II изказва възвхала за заслугите му към българската църква. В останалите си произведения към него, а и към другите вече споменати

рион Мъгленски и Петка Търновска; Т. 3. С., 1972, с. 610. Освен трите жития — на Иван Рилски, Иларион Мъгленски и Петка Търновска, тук е посочено като извор и Похвално слово за Иван Поливотски.

<sup>3</sup> В другите две Евтимиеви похвални слова за Константин и Елена и за Неделя подобни сведения, свързани с името на Асеневци, не съществуват.

<sup>4</sup> Д. Иванова-Мирчева. Евтимий Търновски — писател-творец на литературния български език от късното Средновековие. — В: Търновска книжовна школа. Т. 1. С., 1974, 197—210: Й. Русек. Промени в лексиката на българския език и отношението на патриарх Евтимий към тях. — В: Търновска книжовна школа. Т. 1, 194—196; П. Русев. Реформата на Евтимий Търновски (характер, особености, разпространение. — В: Търновска книжовна школа. Т. 2. С., 1980, с. 51.

<sup>5</sup> В. Златарски. История на българската държава... Т. 3, 226—227.

<sup>6</sup> П. Динеков. Евтимий Търновски. — В: История на българската литература. Т. 1. С., 1962, с. 293.

<sup>7</sup> E. M. Kałužnicki. Werke des Patriarchen von Bulgarien Euthymius (1375—1393). London, 1971, p. 198.

Асеневци той сипе щедри похвали във връзка с техните заслуги за пренасяне мощите на отделните светци ( герои на житията или на похвалните му слова) в Търново. А заедно с това съобщава мимоходом понякога по-кратки, понякога по-пространни сведения и за някои от военните им подвизи в сражения за укрепване мощта на Втората българска държава, като умело възхвалява и тях, и героичното българско минало<sup>8</sup>.

В някои от агиографско-панегиричните произведения на Евтимий Търновски срещаме името и на цар Иван Шишман, но това е сторено или по повод настояването на царя да бъде написано съответното произведение (Похвално слово за Константин и Елена)<sup>9</sup>, или във връзка с някакво конкретно поучение, отправено от Евтимий към него (Похвално слово за Константин и Елена)<sup>10</sup>, или пък е адресирана конкретна молба към светеца да помогне на Иван Шишман в борбата му с враговете на родината (Житие на Иван Рилски)<sup>11</sup>.

Известно е, че и ония Евтимиеви агиографски герои, които не са българи, пак са свързани по някакъв начин с българското историческо минало. Мощите и на шестимата светци — герои на неговите четири жития и на двете му похвални слова, се намират в Търново. И, както беше изтъкнато, те са пренесени от Асеневци.

Хронологически най-близко до въстанието на Асеневци през 1185 г. и освобождаването на България от византийско робство е пренасянето на мощите на най-популярния български светец Иван Рилски от София в Търново през 1195 г. С основание в Евтимиевия разказ за пренасянето, извършено по повеля на Асен I, трябва да очакваме и сведения за предхождащите го събития. В тази част на житието Евтимий Търновски естествено не разказва подробно за самото въстание, тъй като то няма пряка връзка с описваните събития. Но той, както и очакваме, споменава, че тъкмо по време на Асен I е била освободена България. Това обновяване на българската държава е станало (според средновековните религиозни схващания) по божие благоволение. Макар и с няколко думи, историческата истина за въстанието е увековечена с писмено слово, за да се чете и знае от потомците: *Не многѹ же вѹмени мнрошѹдшѹ, вънегда благовоан бѹгъ обновити Българскѧ дѹржавѧ и въздвигнити, по писанномѹ рѹши, падшжа сѧ сѧ, обеташжѧ Гѹчъскыи наслѧемь, въздвиже рѹгъ Българскаго цаѹства прн благочиствѣйшемь цаѹ Асѧни, нже въ сватѣмь кѹ(ъ)щенїи именованъ бывъ Iwanъ*<sup>12</sup>.

Преди да разкаже за заслугите на цар Асен I за пренасяне мощите на Иван Рилски в новата българска столица и съответно да ги възхвали, Евтимий Търновски се спира на неговите предвидливи усилия: веднага след успешното въстание да поправи разрушените крепости, а оцелелите и обистваните по време на робството да обнови. Грижата за свободата и независимостта на държавата, далновидно проявена от Асен I, е подчертана от

<sup>8</sup> Вж. повече у Г. Данчев. Разказите за съдбата на мощите на светците в старите южнославянски литератури. — В: Страници из историята на Търновската книжовна школа. С., 1983, 79—81.

<sup>9</sup> Е. Каљчиаки. Werke..., р. 145.

<sup>10</sup> Пак там, 145—146.

<sup>11</sup> Пак там, с. 26.

<sup>12</sup> Пак там, с. 23. Относно възможността кръстното име на Асен I да е било Иван, както известява тук Евтимий Търновски, ние споделяме съмненията на проф. В. Златарски за истинността на това сведение. Вж. В. Златарски. История на българската държава... Т. 2, 482—483.

патриарха и с оглед на злободневната за неговото време необходимост от подсилване на отбранителната мощ на държавата срещу заплашващите завоевателни домогвания на османските турци: Съ очю хържгви царствїа како прѣмъ, въса Българскыѧ грады падшаа са добре оутвръдн и ѿбет-  
вашаа обнови...<sup>13</sup>

Твърде подробно разказва Евтимий Търновски за усърдието на цар Асен I за пренасяне мощите на рилския светец в столицата си. Освобождавайки някои български земи на запад и на юг от Търново, той стига и до град Средец, където научава за чудесата, вършени от мощите на светеца. Самото пренасяне е осъществено след победоносния поход на Асен I на юг по долината на Струма през лятото на 1195 г., когато българите стигат до Серес и разбиват византийските войски, като пленяват военачалника им Алексий Аспиет<sup>14</sup>. Решил да пренесе мощите на Иван Рилски в столицата си, българският владетел изпраща послание до търновския патриарх (въщност архиепископ) Василий<sup>15</sup>, в което му съобщава решението си и го моли да дойде до Средец, за да се подготви и осъществи пренасянето на мощите. Неубедително е да се приеме и трудно е да се докаже, че текстът на посланието на Асен I е автентичен. По-вероятно е, както и писмото на цар Петър до Иван Рилски (в същото житие), и това послание да е съчинено от писателя в унисон с християнско-родолюбивите идеи, прокарани в житието. Неслучайно в края на царското послание са обяснени и подчертани първопричините за пренасяне на мощите на светеца в българската столица: първо за да се прослави българската църква, която е вече независима от византийската, и, второ, не по важност, разбира се, да се утвърди авторитетът на освободеното българско царство. Въщност чрез думите на Асен I Евтимий Търновски прокарва своите разбирания за ролята на светите мощи по онова време за повишаване на самочувствието и укрепване на отбранителната мощ на столицата и на държавата: еже прѣнестн сѧ чистныѧ миши прѣподобнааго ѿтца въ прѣславный царский нашъ град, въ похвалѣ въсего цѣ(ъ)ковнаго испаѣнїа и въ оутвръжденїе нашего благочестиваго царства<sup>16</sup>.

В същия родолюбив дух разказва Евтимий Търновски и за решението на Асен I да построи специална църква на Трапезица на името на Иван Рилски, където да бъдат поставени неговите мощи. В този, а и в следващите пасажи откриваме сведения и за църковното строителство в българската столица по времето на Асен I<sup>17</sup>. Оставил патриарх Василий в Средец с отряд от 300 мъжествени войни, които да приджуряват шествието с мощите, царят тръгва за столицата си: Сам же, поутѣшавъ сѧ, спѣши въ свой царский прѣнде градъ и цѣ(ъ)къ начат здати въ нмѧ сватаго въ прѣславиимъ градъ Трапезици<sup>18</sup>.

Интересен момент с летописен характер в края на разказа за пренасяне мощите на Иван Рилски е и съдението, че когато процесията от Средец

<sup>13</sup> Em. Каїуžpiacki. Werke..., p. 23.

<sup>14</sup> В. Златарски. История на българската държава... Т. 3, 82—83; Д. Ангелов. Укрепване и териториално разширение на българската държава. — В: История на България. Т. 1. С., 1961, с. 172.

<sup>15</sup> В. Златарски. История на българската държава... Т. 3, с. 83.

<sup>16</sup> E. Каїуžpiacki. Werke..., p. 24.

<sup>17</sup> Вж. П. Славчев. Църковно строителство в средновековно Търново. — В: Търновска книжовна школа. Т. 2, 451—452.

<sup>18</sup> E. Каїуžpiacki. Werke..., p. 24.

наближава Търново, цар Асен I я посреща със свитата си при Кръстец: „... въ скорѣ на срѣтенїе єго нѣзидѣ на мѣсто, глаголемоѣ Кръстецъ, съ вѣсмь своимъ снглантомъ...“<sup>19</sup> Изключителната почит на царя към мощите на най-популярния български светец, закрилник на България, е подчертана съзнателно от писателя. Неслучайно в края на житието към него е отправена молба да закриля цар Иван Шишман и да му помага, но същевременно е отправено искане за спасяване на българския народ от надвисналата опасност: молн сѧ въсемнаствомъ вѣдьши ѹладыщъ спастн твоа сърденикы, еднодушный ти языкъ Бѣлгарский, и помозн дѹжавномѹц царѹ нашемѹ Iванѹу Шишманѹу, и покорн ємоу въса противниѧ врагы под нѡстъ єго<sup>20</sup>.

В агиографско-панегиричното наследство на Евтимий Търновски е отдено най-голямо внимание на най-малкия от братята Асеневци — Калоян. Това, разбира се, не е продиктувано от никакво случайно предпочтение, проявено от патриарха, а е наложено от достоверността на събитията, до които се докосва той, пишейки житията и похвалните си слова. Историческата истина говори, че мощите на двама от неговите агиографски герои — Иларион Мъгленски и Филотея Темнишка, са пренесени в престолния град от Калоян. Известно е също, че и две от похвалните му слова са посветени на герои, чиито мощи също се намират в Търново (Иван Поливотски и Михаил Воин), и то по волята пак на Калоян. Началото на превръщането на новата българска столица в средище на свети реликви, сложено с пре-насянето на мощите на Иван Рилски, бива продължено от най-малкия, но най-прославения от братята Асеневци. А за Евтимий Търновски това е не само един великолепен повод, а и задължение да го обсипе щедро с похвали за тези му богоугодни дела, като същевременно разкаже за тях на своите съвременници, а и на бъдещите поколения. Разбира се, характерът на произведенията, които пише, не му позволява да се спира подробно на известните му събития от времето на Калоян, а само на ония, предхождащи или пряко свързани с пренасянето на съответните мощи. А понякога дори той само и споменава. Както и при други подобни разкази за съдбата на мощите на светците в старите южнославянски литератури, създадени от автори като Григорий Цамблак, Йоасаф Бдински, Владислав Граматик, Сава Неманич, Геодосий Хилендарец, и Евтимиевите имат известен летописен характер, доколкото в тях са отразени реалини събития<sup>21</sup>.

В споменатите четири Евтимиеви произведения (две жития и две похвални слова), съдържащи сведения за Калоян, не се говори вече за обновяването на българската държава, както е в Житието на Иван Рилски: „... при благочестнѣйшемъ царн Асѣнъ<sup>22</sup>, а за разширяване и укрепване на нейните граници. И Калоян, както и брат му Асен I, е наричан от Евтимий Търновски „благочестив“: при благочестнѣм царн Калоѣшанъ<sup>23</sup> (Похвално слово на Иван Поливотски), благочестнѣйшъ царь Калашан<sup>24</sup> (Житие на Иларион Мъгленски). Познавайки историческите събития, свързани със съдбата на България и с Калояновото име, патриархът обаче не се задоволява само това славословие. Той добавя към него думи и изрази, с които подчерт-

<sup>19</sup> Пак там, 24—25.

<sup>20</sup> Пак там, 26.

<sup>21</sup> Г. Данчев. Цит. съч., 79—81.

<sup>22</sup> Еш. Каїуž пiaacki. Werke..., p. 23.

<sup>23</sup> Пак там, с. 197.

<sup>24</sup> Пак там, с. 56.

тава, че Калоян е много прославен с подвигите си, че е храбър и мъжествен, че е извършил велики дела: **благочестивейши и славенейши царь Калоішанъ**<sup>25</sup> (Житие на Филотея Темнишка), **благочестивейши царь Калоян...** **Слава же храбрствуя тогда...**<sup>26</sup> (Житие на Иларион Мъгленски), **тогда славный Калоішанъ, царь Българский, мажьски на Гръцкожа прѣпоса са дръжавж**<sup>27</sup> (Похвално слово за Иван Поливотски). Близък до последния израз, без да го повтаря, е и той от Похвално слово за Михаил Воин: **царь Българский Калоішанъ, егда на Гръкы прѣпоса са и въса грады нух разори...**<sup>28</sup> Всъщност в това похвално слово конкретните исторически сведения за Калоян са най-ограничени, поради което вероятно В. Златарски не го използва като извор. Но макар и оскудни, те съществуват и не могат да бъдат пренебрегнати и отминати без внимание. Освен това, че в тях се потвърждават, макар и най-общо, познатите ни от другаде вести за победите на Калоян над гърците, те ни осведомяват и за извършеното по негова повеля пренасяне на мощите на светеца-воин: ...**оуѣдѣвъ иако о сватѣмъ Михаилъ и шед, съ велико же чистїж прїнесе въсесватое его тѣло и, многоч(ъ)стнѣ опратавъ, положи въ вѣнций цр(ъ)кви патриархїи, идѣже до д(ъ)несъ лежитъ**<sup>29</sup>. Ценно с конкретността си е и съдението в края на цитирания пасаж, че мощите на Михаил са поставени във великата патриаршеска църква, където са лежали по времето на Евтимий Търновски.

Много по-богато на конкретни летописни сведения за дейността на Калоян е Похвално слово за Иван Поливотски. В неговата летописна част не само се съобщава сбито за завладяването на гръцките земи от българския цар: **и въса Гръцкая земѧ под того южок покорена быстъ**<sup>30</sup>. Тук намираме различни известия и за завладяването на Цариград от кръстоносците през 1204 г., а и за отношенията между тях и Калоян. Конкретно се разказва и за сраженията, водени от Калояновите войски с тях при Пловдив и Одрин през 1205 г., когато е пленен и императорът на латинската империя Балдуин, а след това откаран в Търново: **Егоже царь Българский Калоішанъ въ Удрии прїшедша оуѣдѣвъ, въ скорѣ Фѣліповъ град постнже и хытростїж многож того ать. Кож бвъ тогда иако на пати въ Удрии посла, вайскож же велиж въ мѣстѣхъ иѣкоторыихъ съкрыти.** Царъ же, иже от Фрѣг поставленый, Балдоѣвнъ именемъ, съкроенъ яльстн не вѣды, въ скорѣ съ иже тогда сълоѹчишн са на на потече. **Инн же иако вѣжжє твѣрѣхъ са, дондѣже того въ вайскож доведошж.** Н аѣи иже вѣждоу Българе сътекише се, того ашж и въ Търновъ прїведошж и съмрѣти прѣдашж<sup>31</sup>. Сред интересните и достоверни вести в този пространен пасаж откриваме и правдиво отразени от Евтимий известия за военните хитrostи, проявени от Калоян при тези сражения.

Но Евтимий Търновски не прекъсва летописния си разказ с Калояновата победа над Балдуин, а продължава да разказва за следващите му во-

<sup>25</sup> E. Kaїci pia cki. Werke..., p. 95.

<sup>26</sup> Пак там, с. 56.

<sup>27</sup> Пак там, с. 197.

<sup>28</sup> Пак там, с. 178.

<sup>29</sup> Пак там, 178—179.

<sup>30</sup> Пак там, с. 197.

<sup>31</sup> Пак там.

енни действия срещу гърците, когато разширява българската държава чак до Драч: *и въса грады тъх* (гръцки — б. а., Г. Д.) *поплѣн же и расыпа,*  
*въса тъх* *оудръжа земля даже дѣ Драча*<sup>32</sup>. А за да изтъкне още по-ярко заслугите на Калоян, той сравнява извършеното от него със стореното по-рано от неговия по-стар брат Асен I за укрепване и разширяване на българската държава: *И не тъчїж аже иже братъ его по пльти, старый Асень,*  
*оудръжа земля, иж и множайшайшжа ит него...*<sup>33</sup> Това сравнение спомага за възвеличаването на Калоян, без да се накърни славата на брат му.

Тогава, след завладяването на много гръцки земи, Калоян премества мощите на Иван Поливотски от Месина в столицата на България: *Въ то*  
*оубо врѣма и сватаго и блаженнаго Iوانна мощн тамо обрѣть, ч(е)стнѣ*  
*прѣнесе ит града Месиніјѣ въ свой славный град, Трънъвъ*<sup>34</sup>.

Неравностойни като исторически извори на сведения за дейността на Асеневци са и двете Евтимиеви жития: на Иларион Мъгленски и на Филотея Темнишка. Макар че в Житието на Филотея се разказва обстойно за пренасяне на мощите ѝ, в него липсват сведения за конкретни исторически събития. Споменава се, разбира се, накратко, че по времето на Калоян българското царство е укрепило значително: *Въ тоже врѣма и царство Балъ-*  
*гарское, крѣпко сѫщѣ и сило сѣло, въса икрѣстныя страны швѣмлѣше*  
*же и покарваши*<sup>35</sup>.

Не са забравени и кръстоносците, наречени римляни, но пак твърде общо и с нескрита неприязнь е известено за техните деяния: *Римлѣнум бѣ*  
*тогда благополично врѣма иберѣвшимъ и лютѣ и сровѣ наскочившимъ,*  
*и вѣдѣ нестѣпнѣ Гръчъстѣй твѣрѣхъ властн*<sup>36</sup>.

Интересно сведение намираме в края на разказа за съдбата на мощите на светицата — за църквата, в която те са поставени. Това е търновската църква на името на св. Богородица Темнишка, откъдето по-късно идва и прозвището на Филотея: *И аѣ възѣмшѣ тѣло, прннесша въ славный*  
*град, Трънъв и положиша то въ ц(ъ)кви прѣчнѣстъя богородицѣ истиннѣя*  
*вожїж матерѣ и прнено дѣви Марїѣ нареченїѧ Темнишьскаа, идѣже даже и*  
*дѣ д(ъ)нъсъ лежаще*<sup>37</sup>.

Евтимиевият разказ за пренасяне мощите на Иларион Мъгленски от Мъглен в Търново в посветеното му житие е сравнително по-кратък, но затова пък в него откриваме много конкретни сведения за дейността на Калоян. Тяхната стойност се определя и от различните названия на области от Балканския полуостров, покорени от Калоян и присъединени към българската държава. В първата част на разказа, както и в той от Житието на Филотея Темнишка се срещаме също с едно общо известяване за увеличаване мощта на България: *По мнестѣ же врѣменн Гръчъскомоу осаждѣвшоу*  
*царство и оумаленоу въсѣчъски, Българскомоу же и сѣла възелничившоу*  
*са, благочистнѣйшій царь Каліан Българское тогда правлѧше скрѣпро*<sup>38</sup>. Но Евтимий чувствува необходимостта да уточни и посочи кои части от

<sup>32</sup> K a l i ū p i a c k i. Werke..., p. 56.

<sup>33</sup> Пак там.

<sup>34</sup> Пак там, 197—198.

<sup>35</sup> Пак там, с. 95.

<sup>36</sup> Пак там.

<sup>37</sup> Пак там, с. 98.

<sup>38</sup> Пак там, с. 56.

България са освободени и кои земи от Гърция са завоювани от българския цар: тъкаш же храбрествоша тогда прѣвать Гръческая земля чашь не малж, фракікъ глагола и Македонії, Трѣвалы же и Далматії, къ симже Надж и Еладж и єще же и Ствайлъ<sup>39</sup>.

Съобщените тук сведения се отнасят до военните събития след пленяването на Балдуин през 1205 г., когато Калоян значително разширява българската държава. Между завладените крепости е и Мъглен, откъдето взема и пренася мощите на Иларион Мъгленски: и съ доволною чистою мицн прѣподобного Илариона възмѣть, съ кадильи же и ароматы въ свой славный град прѣнесе Търновъ<sup>40</sup>.

Заслужава да се спомене тук и съведението на Евтимий Търновски, че мощите на Иларион са положени въ търновската църква „Св. 40 мъченици“: ... въ чистый положи цръкови святыи и славныи великомъченикъ М-те, аже и до н(ы)не лежжи<sup>41</sup>. Тези, макар и кратки известия спомагат на отдалечените от онази епоха български поколения да си изграждат сравнително вярна представа за духовния и културен живот в тогавашната българска столица.

За заслугите на другия представител на Асеневци — Иван Асен II, към българската държава и църква Евтимий Търновски говори в две от агиографско-панегиричните си произведения. Но докато в Похвално слово за Иван Поливотски само мимоходом е отправена похвала към него и към жена му царица Ана за изключителните им грижи за укрепването на българската църква<sup>42</sup>, в Житието на Петка Търновска се разказва твърде простирано за заслугите на царя около пренасянето на мощите на светицата от Епиват в Търново. Естествено във връзка с това писателят засяга и някои моменти от дейността на благочестивия царю Българскому Iwanu Асеню, сыну старого цара Асенья<sup>43</sup>.

Като разказва за воennите успехи на Иван Асен II, предхождащи пренасянето на мощите на св. Петка, и за значителното разширяване територията на българската държава, Евтимий Търновски не споменава нищо за знаменитата битка при Клокотница, а същевременно съобщава имена на градове и области, завоювани от българския цар тъкмо след победата му над Тодор Комин. Читателят остава с впечатлението, че едва ли не единствените врагове на Иван Асен II са били латинците, владеещи тогава Цариград. Авторът не скрива неприязнотта си към тях, като подчертава насилията им над изнемощялото гръцко царство, посочвайки грабежите им на царски богатства, свещени мощи и църковни съдове, изпращани в Рим: Царствующий же иже отдаержаше градъ, вси святыи със собой вестоуднъ възымше и єще же и чистные святыи мощи, цръковию же вси отваряи въ царскаа вси имена и вси, просто речи, града красоту, вси въ Римъ отпуштиш же и отслаше<sup>44</sup>.

Явно е, когато пише Житието на света Петка Търновска, Патриарх Евтимий вероятно не иска да настройва слушателите и читателите си

<sup>39</sup> Пак там, с. 56.

<sup>40</sup> Пак там.

<sup>41</sup> Пак там, 56—57.

<sup>42</sup> Пак там, с. 198.

<sup>43</sup> Пак там, 69—70.

<sup>44</sup> Пак там, с. 69.

рещу гърците и премълчава исторически факти, които безспорно му са известни, ако не от другаде, то от възпоменателния каменен надпис, поставен по заповед на Иван Асен II в църквата „Св. 40 мъченици“. Затова, разказвайки за териториалното разширение на българската държава при Иван Асен II, което, както се знае, става след блестящата му победа над епирския еспот Тодор Комин при Клокотница на 9 март 1230 г., той не споменава мястото на сражението, нито името на деспота, което несъмнено му е известно: *и нь н паче, вѣме благополочно обрѣть, на нечестивыи х одрѣжаніе Храбърнѣ вѣскочи и вѣсе Макиедонское обѣемшоу одрѣжаніе и юще же Сѣрь, тако и съ всею Афонскою, паже же, истинныи рецин, Светою горою, къ имже и славный Соловънъ съ всею Фетталею, таожде же и Трѣвали, таожде и Далматію, іаже и арванитъскаа глаголиеть се дрѣжава, даже и о Драча...<sup>45</sup>*

Както се вижда от този извънредно ценен с конкретността си пасаж, разговете, с които воюва Иван Асен II, не са назовани. Те са *нечестивыи х*, от предхождания епизод се разбира, че това са лatinите. Споменатите от писателя градове и области категорично свидетелствуват, че в случая тава дума за военни успехи на българите след Клокотнишката битка. За тя от името на царя се разказва и в споменатия Иван-Асенов каменен надпис: „... влязох във война с Романия и разбих гръцката войска, а самия сподин Тодор Комин взех в плен с всичките му боляри. И цялата му мия от Одрин до Драч превзех, гръцка още и албанска, и сръбска.“<sup>46</sup>

Интересни са сведенията за дейността на Иван Асен II, отнасящи се до владяване на земите на латинската империя до самия Цариград. В житието е съобщено, че царят дори и него обсадил, като направил франките си поданици: *и н даже до царствующаго града крѣпко и мoughьстенъ са покори и нже тамо дрѣжеще Фругы под даню фустрон<sup>47</sup>.*

След този пасаж идва естествено и разказът за желанието на Иван Асен II да обогати и прослави своя престолен град не с различни богатства, само с мощите на света Петка, поради което той отправя писмено искане към лatinите в Цариград: *и авѣ посла къ нже тамо сощим въ Царнградъ Фругъмъ, не сребра наин злата вѣзысконе, ниже бисры ии каменіи стїни х, ии вѣсехвални прѣподобните ракоу<sup>48</sup>.*

За да прослави мъдростта и христолюбието на благочестивия цар Иван Асен II, който високо цени християнските светини, Евтимий Търновски противопоставя неговото благоразумно искане на разбириянията на лatinите. Учавайки, че иска от тях не материални скъпоценности, а мощите на св. Петка, те, без да оценят какво дават, се съгласяват веднага с радост да прорят това. А българският цар веднага изпраща митрополита на Велики Преслав Марко да отиде със съответната свита до Епиват, за да пренесе мощите на светицата. За годината на пренасянето в науката се водят спорове, макар че повечето учени са склонни да приемат, че това е станало след Клокотнишката битка в 1230 г.

<sup>45</sup> Е. Кацѣпіацкі. Werke..., р. 70.

<sup>46</sup> В. Златарски. История на българската държава през средните векове, Т. 3. С., 0, с. 596.

<sup>47</sup> Em. Кацѣпіацкі. Werke..., р. 70.

<sup>48</sup> Так там, 70—71.

Като разказва за посрещането на мощите на света Петка в Търново, Патриарх Евтимий, както и при други подобни случаи, описани от него, изтъква вниманието, с което царят удостоява скъпоценната придобивка. Иван Асен II заедно с майка си — царица Елена, и жена си — царица Ана, а с тях и патриарх Василий и всички велможи и висши духовници, както . . . и множество мншго беъчинъльнаго наѹда<sup>49</sup>, излизат извън града, за да посрещнат мощите, които според свидетелстването на писателя биват положени в царската църква: *И прннесше, положнш въ цр(ъ)кви царъсцъй, идѣже и до д(ъ)нъшнаго лежнть д(ъ)нъ . . .*<sup>50</sup> Макар на пръв поглед и да не са особено значителни, тия известия от Житието на света Петка Търновска слагат характерни летописни щрихи към епохата и дейността на Иван Асен II.

Подобен извод може да се направи и за значението на отделните сведения за дейността на другите Асеневци в останалите агиографско-панегирични произведения на Евтимий Търновски. Всяко от тях, взето самостоятелно, а и в съотношение с други подобни вести, съдействува не само за очертаване на контурите, но и за изясняване в по-голяма пълнота на събитията през съответната епоха. В едни случаи те подкрепят съобщените в други извори сведения за дейността на българските владетели, във втори — разширяват тези сведения, докато в трети ни съобщават и вести, които никъде другаде не откриваме.

В заключение трябва да се изтъкне също, че Евтимий Търновски подхожда към познатите му исторически събития като писател художник. Той не разказва безпристрастно, нито съобщава всичко, което знае, с еднаква изчерпателност, а подбира и интерпретира съответните събития, умело свързани и подчинени на идейно-художествените му цели. Но тази особеност на неговите агиографско-панегирични произведения, характеризираща главно съответните разкази за съдбата на мощите на героите му, не пречи те да бъдат използвани като ценни извори редом с другите домашни и чужди източници на сведения за дейността на Асеневци: Асен I, Калоян и Иван Асен II.

<sup>49</sup> Пак там, с. 72.

<sup>50</sup> Пак там.